

致全中國天主教友的簡短文告

教宗若望保祿二世

（編者按：教宗若望保祿二世於一月份訪馬尼拉，出席世界青年日及真理電台成立二十五周年銀慶。在銀慶的典禮上，教宗向全中國的天主教徒發表簡短的講話，表達關注及愛護之情。以下為該講話全文。）

我切願藉著到來馬尼拉參與第十屆世界青年日的時機，向全體中國天主教徒致極深切的問候。透過中國教徒的努力，基督的教會至一、至聖、至公，由宗徒傳下來的信、望、愛三德團體，能夠有形可見地臨在於中國本土。

中國教會親愛的兄弟姊妹們，我深深的體會到

你們蒙召為基督信仰作證所遇的種種困難。梵蒂岡第二屆大公會議論及整個教會的話，與你們的經驗非常配合。「教會是『在世界的迫害與天主的安慰之中，繼續著自己的旅程，』宣揚著主的苦架與死亡，以待其重來。（參閱格前 11:26）教會由於主復活的德能而得到鼓勵，希望以堅忍和愛德克服一切內在及外在的困難，在陰霾的日子內仍忠誠地向世界揭示主的奧蹟，直至最終能光輝耀目於人前。」（《教會憲章》第八節）

親愛的中國天主教友，天主的上智委託給你們特別的使命，在具有悠久文化傳統的民族中為信

仰作生活見證。你們蒙召成爲「地上的鹽」和「世界的光」，「好使他們看見你們的善行，而光榮在天之父。」（瑪5:16）你們要把注意力集中在「萬民之光基督」身上。你們不要害怕；祂已經戰勝了世界，（參見若16:33）祂天天都和你們在一起。（參見瑪28:20）

你們的見證若以愛德的言語和行爲表達出來，將更具說服力。耶穌說過：「如果你們彼此相親相愛，世人因此就可以認出你們是我的門徒。」（若13:35）首先在你們之間的相愛，同時爲你們中國同胞而去愛，就是在基督信友團體中表現諒解、尊重、寬容、原諒與修和；這樣的愛就是在社會生活中表現服務、忘我、忠誠、勤勞、正直和公義的態度。然而，真正的愛德不能與真理脫節。聖保祿宗徒提醒我們：「根據真理而在愛德中生活。」（弗4:15）

親愛的兄弟姊妹們，世界各地每個天主教信衆團體顯示的深固合一，必須建立在福音光照的真理以及耶穌聖心所產生的愛德之上。你們的合一也該

如此。我每天都爲你們祈禱，求主幫助你們合而爲一，成爲基督唯一奧體中活的肢體。

合一不是世間政治的成果，也不是隱晦玄秘的心意，而是來自全心的皈依，也就是真心誠意服膺基督爲教會所立的永存不替的原則。其中尤爲重要的是教會所有各部份與其有形可見的基礎、磐石伯多祿的實質共融。爲此，一位天主教徒若要保持這身份，並期望他這身份得到承認，就不能擯棄與伯多祿繼承人共融的原則。

我從中國各地的教會團體接到的信仰見證及忠貞訊息何其之多！主教、神父、修女和一般教友重申他們與伯多祿及普世教會不可動搖的完整共融。身爲普世教會的首牧，我的心因此感到無比的欣慰。我熱切地邀請你們尋找共融與和好的道路，就是那在作爲真理的耶穌基督的光照和指引下的道路。

我把你們每個人都托付給中華之后聖母瑪利亞保佑。願天父的慈愛，基督的聖寵，聖神的恩賜，與你們同在。阿們。

□